

Distr.
LIMITEE

PTA/ADM/VII/6 Rev.2
Avril 1990

FRANCAIS
Original : ANGLAIS

ZONE D'ECHANGES PREFERENTIELS
des Etats de l'Afrique de l'Est
et de l'Afrique australe

**BUDGET DE FONCTIONNEMENT APPROUVE
POUR L'EXERCICE 1990**

89-0659

TABLE DES MATIERES

	Pages
Budget de fonctionnement, exercice 1990	1 - 4
Annexe I : Recettes	
Annexe II : Dépenses	
Annexe III : Nouveaux postes proposés pour 1990 et implications financières	
Annexe IV : Effectif	

ZONE D'ECHANGES PREFERENTIELS
DES ETATS DE L'AFRIQUE DE L'EST ET
DE L'AFRIQUE AUSTRALE

BUDGET DE FONCTIONNEMENT
EXERCICE 1990

BUDGET DE FONCTIONNEMENT APPROUVE POUR L'EXERCICE 1990

Le Conseil, à sa quinzième réunion tenue à Nairobi (Kenya) en novembre 1989, a approuvé le Budget de fonctionnement de la ZEP pour l'exercice 1990 et les décisions pertinentes figurent dans le document PTA/CM/XV/5(a) "Rapport sur les questions administratives et budgétaires" du paragraphe 37 au paragraphe 44 qui sont reproduits ci-dessous:

"37. Le Conseil a été informé que la première version de ces projets de budgets avait été présentée à sa Quatorzième Réunion en juin 1989 pour que les Etats membres aient suffisamment de temps afin d'étudier les propositions et de soumettre leurs commentaires au secrétariat. Sur la base des observations faites en juin et de celles reçues des Etats membres, le projet de Budget de fonctionnement pour l'exercice 1990 avait été ramené à 2 723 900 UCZEP, soit une augmentation de 4,8 p. 100 par rapport au budget de 1989 qui était de 2 598 900 UCZEP, ceci conformément à la directive du Conseil selon laquelle le budget ne devait pas augmenter de plus de 5 p. 100 par an. Cette augmentation de 4,8 p. 100 était ainsi répartie:

UCZEP

i)	Indemnités de fin de contrat	151 200 (6 p.100)
ii)	Augmentations annuelles des salaires du personnel	51 800 (2 p. 100)
iii)	Divers postes (diminution nette)	- 78 000 (- 3,2 p. 100)

38. En 1990, les contrats de 17 membres du personnel arrivaient à échéance et que, conformément au Règlement du personnel, ces fonctionnaires auraient droit à des paiements à la cessation de service et autres avantages. L'on avait supposé que les contrats de la plupart de ces membres du personnel seraient renouvelés et l'on n'avait donc inscrit au budget que les paiements à la cessation de service.

39. A propos des autres postes budgétaires, des réductions avaient été faites sur les postes des réunions (5 p. 100), des consultants (15 p. 100), de l'indemnité de logement (3 p. 100) et des frais de déplacement (2 p. 100). La mise en application de certains programmes et projets devrait peut-être être repoussée en raison de ces réductions des postes budgétaires des consultants et des voyages. Toute nouvelle réduction risquait de paralyser le secrétariat.

40. Pour l'année 1990, le Secrétariat recommandait la création de 1990 deux nouveaux postes de la Catégorie des professionnels : un Expert en pêche (P3) et un Expert en énergie (P3). Les justifications et les implications financières de ces postes ont été présentées.

41. Le Conseil a rappelé la résolution prise à sa treizième réunion, de ne pas créer de nouveaux postes. Toutefois, comme l'établissement de ces

PREFERENTIAL TRADE AREA/ZONE D'ECHANGES PREFERENTIELS
1990 PROGRAMME BUDGET/BUDGET 1990 PAR PROGRAMME

1989		1990		% increase/ % augmentation (decrease)/ (diminution)
UAPTA/UCZEP	INCOME/RESSOURCES (ANNEX I)	UAPTA/UCZEP		
2 558 900	Contributions from member States/ Contributions des Etats membres	2 670 400		4.3
40 000	Miscellaneous Income/Revenus de sources diverses	40 000		0.0
<u>2 598 900</u> =====		<u>2 710 400</u> =====		4.3
EXPENDITURE/DEPENSES (ANNEX II)				
165 300	111 Secretary General's Office/Bureau du Secrétaire général	228 100		38
46 100	112 Internal Audit Unit/Unité de vérification interne des comptes	42 300		(8)
90 600	113 Legal Office/Département juridique	99 000		9
816 500	211 Administration Division/Division de l'administration	834 000		2
162 800	311 Agriculture Division/Division de l'agriculture	216 500		33
158 100	411 Industry Division/Division de l'industrie	204 100		29
284 300	511 Trade, Monetary and Customs Division/ Affaires commerciales, monétaires et douanières	307 600		8
212 700	611 Transport and Communications Division/ Division des transports et communications	228 000		7
189 500	711 Consultants	160 800		(15.1)
473 000	811 Meetings/Réunions	390 000		(18)
<u>2 598 900</u> =====		<u>2 710 400</u> =====		4.3

INCOME/RESSOURCES

INCOME/RESSOURCES

Member States share of contribution for 1990/Parts des Contributions des Etats membres pour 1990

Country/Pays	Budget Contribution 1989/Contribution budget 1989 UAPTA/UCZEP*	Adjusted Budget share 1990/Part Adjustée Budget 1990 (Explanatory Note 1)	Budget Contribution 1990/ Contribution 1990 UAPTA/UCZEP
Burundi	100 090	0-0393	104 947
Comoros/Comores	6 986	0-0025	6 676
Djibouti	20 688	0-0034	9 079
Ethiopia/Ethiopie	245 436	0-0760	202 951
Kenya	489 255	0-1958	522 864
Lesotho	72 198	0-0284	75 839
Malawi	133 100	0-0535	142 866
Mauritius/Maurice	150 757	0-0588	157 020
Mozambique	-	0.0000	0
Rwanda	127 215	0-0514	133 259
Somalia/Somalie	98 554	0-0360	96 134
Swaziland	102 392	0-0420	112 157
Tanzania/Tanzanie	227 011	0-0858	229 120
Uganda/Ouganda	207 302	0-0734	196 007
Zambia/Zambie	206 284	0-0831	221 910
Zimbabwe	362 632	0-1706	455 571
	<u>2 558 900</u>	<u>1-0000</u>	<u>2 670 400</u>
	=====	=====	=====

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

MISCELLANEOUS INCOME/RESSOURCES DIVERSES

	UAPTA/UCZEP
Interest receivable Reserve Accounts/ Intérêts sur les Comptes de Réserve	38 000
Other (interest car loans/sales of documents)/Autres (intérêts sur les prêts pour achats des véhicules/ventê de documents)	2 000
	<hr/>
	40 000
	=====

EXPLANATORY NOTE 1/NOTE EXPLICATIVE 1
INCOME/RESSOURCES

FORMULA FOR CONTRIBUTIONS TO THE 1990 BUDGET/BAREME DES CONTRIBUTIONS AU BUDGET 1990

Country	GNP (Millions of US Dollars)				GNP Per Capita (US Dollars)				Intra-PTA Imports (Millions of US Dollars)				Intra-PTA Imports (Millions of US Dollars)				GNP (85-87) Mns		GNP Per (85-87) US \$		Intra-PTA (85-87) US \$		Intra-PTA (85-87) US \$	
	1985	1986	1987	Total	1985	1986	1987	Total	1985	1986	1987	Total	1985	1986	1987	Total	Mns	Mns	Mns	Mns	Mns	Mns	Mns	Mns
	Burundi	1110	1143	1205	3458	240	240	240	720	7.41	8.48	9.09	24.98	18.17	18.39	21.88	58.44	3458	720	24.98	58.44	24.98	58.44	24.98
Comoros	110	131	160	401	280	320	380	980	0.41	0.50	0.50	1.40	4.20	3.90	4.3	12.40	401	980	1.40	12.40	1.40	12.40	1.40	12.40
Djibouti	118	125	131	374	276	276	276	828	6.10	5.60	6.80	18.50	16.60	17.50	19.2	53.30	374	828	18.50	53.30	18.50	53.30	18.50	53.30
Ethiopia	4630	5121	5537	15288	110	120	120	350	14.47	14.12	15.51	44.10	9.86	11.83	12.46	34.15	15288	350	44.10	34.15	44.10	34.15	44.10	34.15
Kenya	5960	6790	7500	20250	290	320	340	950	209.10	220.90	246.30	676.30	16.00	22.04	27.54	65.58	20250	950	676.30	65.58	676.30	65.58	65.58	65.58
Lesotho	730	576	591	1897	480	360	360	1200	0.00	0.10	0.10	0.20	1.98	1.98	5.17	9.13	1897	1200	0.20	9.13	0.20	9.13	0.20	9.13
Malawi	1160	1207	1223	3590	170	160	160	490	26.44	23.21	25.33	74.98	23.35	17.14	18.86	59.35	3590	490	74.98	59.35	74.98	59.35	74.98	59.35
Mauritius	1110	1259	1524	3893	1070	1220	1470	3760	2.19	2.21	2.64	7.04	8.46	7.07	8.25	23.78	3893	3760	7.04	23.78	7.04	23.78	7.04	23.78
Mozambique	2207	2857	2135	7199	160	200	150	510	1.32	2.09	2.49	5.90	27.05	54.50	65.47	147.02	7199	510	5.90	147.02	5.90	147.02	5.90	147.02
Rwanda	1730	1824	2008	5562	290	290	310	890	3.71	4.37	4.80	12.88	70.56	71.28	78.43	220.27	5562	890	78.43	220.27	78.43	220.27	78.43	220.27
Somalia	1450	1553	1656	4659	270	280	290	840	0.41	0.43	0.46	1.30	15.57	16.72	18.25	50.54	4659	840	1.30	50.54	1.30	50.54	1.30	50.54
Swaziland	490	478	496	1464	650	690	700	204	6.97	7.47	11.49	25.93	0.78	0.34	2.33	3.45	1464	2040	0.34	3.45	0.34	3.45	0.34	3.45
Tanzania	5840	6280	5202	17322	270	270	220	760	10.60	10.70	11.60	32.90	36.54	34.88	39.49	110.91	17322	760	39.49	110.91	39.49	110.91	39.49	110.91
Uganda	3290	3430	4086	10806	230	230	260	720	5.06	4.10	4.51	13.67	112.64	112.64	133.93	368.59	10806	720	13.67	368.59	13.67	368.59	13.67	368.59
Zambia	2620	1897	1696	6213	400	270	240	910	26.33	48.03	45.53	119.89	36.52	47.96	54.45	138.93	6213	910	47.96	138.93	47.96	138.93	47.96	138.93
Zimbabwe	5450	5116	5265	15831	650	590	590	1830	79.20	93.00	116.10	288.30	29.53	37.63	104.79	158.31	1831	1830	37.63	158.31	37.63	158.31	37.63	158.31
Total	38005	39787	40415	118207	5836	5836	6106	17778	399.71	445.31	503.25	1348.27	427.81	485.18	547.64	1460.63	17778	17778	485.18	1460.63	485.18	1460.63	485.18	1460.63

Sources:

1. GNP and GNP per capita: World Bank, World Bank Atlas 1987 & 1988
2. Intra-PTA Exports/Imports: IMF, Direction of Trade Statistics Yearbook 1988

Notes:

1. Uganda: GNP & GNP per capita for 1985 are estimated by figures of 1984.
2. Djibouti: GNP per capita for 1985, 86 & 87 is assumed to be constant and equal to GNP per capita in 1984 (US \$ 276) as given in the "Annuaire Statistique de Djibouti 1986, Direction Nationale de la Statistique". GNP has been extrapolated from GNP per capita and Population of Djibouti; population figures for 1985 and 1986 are actual whilst figure for 1987 is extrapolated using the population average growth rate 1981-86.

PTA SECRETARIAT BUDGET 1990

Country	GNP Ratio	GNP Per Capita	Intra-PTA Exp. Ratio	Intra-PTA Imp. Ratio	35% GNP Ratio	15% GNP/ Capita Ratio	42.5% Intra-PTA Ex. Ratio	7.5% Intra-PTA Im. Ratio	Budget Share	Adjusted Budget Share	Adj. Bud. share (Com. & Dji. 15% AST & Moz. 0% AST, Bal. Shared Eqly
Burundi	0.0293	0.0405	0.0185	0.0400	0.0102	0.0060	0.0078	0.0030	0.0271	0.0335	0.0393
Comoros	0.0034	0.0551	0.0010	0.0085	0.0011	0.0082	0.0004	0.0006	0.0105	0.0168	0.0025
Djibouti	0.0032	0.0466	0.0137	0.0365	0.0011	0.0069	0.0058	0.0027	0.0166	0.0230	0.0034
Ethiopia	0.1293	0.0197	0.0327	0.0234	0.0452	0.0029	0.0139	0.0017	0.0638	0.0702	0.0760
Kenya	0.1713	0.0534	0.5016	0.0449	0.0599	0.0080	0.2131	0.0033	0.2845	0.1900	0.1958
Lesotho	0.0160	0.0675	0.0001	0.0063	0.0056	0.0101	0.0000	0.0004	0.0162	0.0226	0.0284
Malawi	0.0304	0.0276	0.0556	0.0406	0.0106	0.0041	0.0236	0.0030	0.0414	0.0477	0.0535
Mauritius	0.0329	0.2115	0.0052	0.0163	0.0115	0.0317	0.0022	0.0012	0.0466	0.0530	0.0588
Mozambique	0.0609	0.0287	0.0044	0.1007	0.0213	0.0043	0.0018	0.0075	0.0350	0.0413	0.0000
Rwanda	0.0471	0.0501	0.0096	0.1508	0.0164	0.0075	0.0040	0.0113	0.0393	0.0456	0.0514
Somalia	0.0394	0.0472	0.0010	0.0346	0.0137	0.0070	0.0004	0.0025	0.0238	0.0302	0.0360
Swaziland	0.0124	0.1147	0.0192	0.0024	0.0043	0.0172	0.0081	0.0001	0.0298	0.0362	0.0420
Tanzania	0.1465	0.0427	0.0244	0.0759	0.0512	0.0064	0.0103	0.0056	0.0737	0.0801	0.0858
Uganda	0.0914	0.0405	0.0101	0.2524	0.0319	0.0060	0.0043	0.0189	0.0613	0.0676	0.0734
Zambia	0.0526	0.0512	0.0889	0.0951	0.0183	0.0076	0.0377	0.0071	0.0709	0.0773	0.0831
Zimbabwe	0.1339	0.1029	0.2138	0.0717	0.0468	0.0154	0.0908	0.0053	0.1585	0.1649	0.1706
TOTAL	1.0000	1.0000	1.0000	1.0000	0.3500	0.1500	0.4250	0.0750	1.0000	1.0000	1.0000

EXPENDITURE/DEPENSES

SUMMARY OF PROPOSED 1990 BUDGET/RESUME DU BUDGET PROPOSE 1990
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminution	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
111	Secretary General's Office/ Bureau du Secrétaire général	165 300	142 799	228 100	62 800	-	38
112	Internal Audit Unit/Unité de vérification interne des comptes	46 100	41 849	42 300	-	3 800	(8)
113	Legal Office/Département juridique	90 600	64 898	99 000	8 400	-	9
211	Administration Division/Division de l'administration	816 500	627 476	834 000	17 500	-	2
311	Agriculture Division/Division de l'agriculture	162 800	145 376	216 500	53 700	-	33
411	Industry Division/Division de l'industrie	158 100	117 657	204 100	46 000	-	29
511	Trade, Monetary and Customs Division/ Affaires commerciales, monétaires et douanières	284 300	255 460	307 600	23 300	-	8
611	Transport and Communications Division/Division des transports et communications	212 700	199 574	228 000	15 300	-	7
711	Consultants	189 500	189 651	160 800	-	28 700	(15)
811	Meetings/Réunions	473 000	498 798	390 000	-	83 000	(18)
		2 598 900	2 283 538	2 710 400	227 000	115 500	4.3

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net Increase UAPTA 111 500

EXPENDITURE/DEPENSES
A.I. SECRETARY GENERAL'S OFFICE/BUREAU DU SECRETAIRE GENERAL
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) Augmentation/ (Diminution)
111-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	1.1	41 000	40 918	41 000	-	-	-
111-012	Post Adjustment/Indemnité de poste (Pre-July 1987 Contracts//contrats d'avant Juillet 1987)	1.2	16 400	16 697	16 400	-	-	-
111-013	Basic Salary GS/Salaire de base GS	1.3	19 700	7 357	18 200	-	1 500	(8)
111-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	1.4	11 100	7 010	10 700	-	400	(4)
111-015	Basic Salary IC/Salaires de base IC	1.5	29 100	20 333	28 400	-	700	(2)
111-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	1.6	2 800	1 440	2 700	-	100	(4)
111-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	1.7	-	3 249	37 300	37 300	-	100
111-123	Medical Expenses/Frais médicaux		1 000	538	1 000	-	-	-

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

EXPENDITURE/DEPENSES
A.I. SECRETARY GENERAL'S OFFICE/BUREAU DU SECRETAIRE GENERAL (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) Augmentation/ (Diminution)
111-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	-	-	-	-	-	-	-
111-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	1.8	1 000	215	5 100	4 100	-	410
111-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	1.9	22 700	22 646	40 000	17 300	-	76
111-412	Official Residence Maintenance/ Logement entretien	1.10	15 000	17 548	20 000	5 000	-	33
111-450	Hospitality/Frais de représentation	-	3 000	3 906	5 000	2 000	-	67
111 - 490	Miscellaneous/Divers	1.11	2 500	942	2 300	-	200	(8)
			165 300	142 799	228 100	65 700	2 900	38

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

Net Increase = UAPTA 62 800

**A.II INTERNAL AUDIT UNIT/UNITE DE VERIFICATION INTERIEURE DES COMPTES
UAPTA/UCZEP**

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note No./ Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelle 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
112-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	2.1	27 300	24 970	26 500	-	800	(3)
112-012	Post Adjustment/Indemnité de poste	-	-	-	-	-	-	-
112-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	2.2	7 200	7 200	7 200	-	-	-
112-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	2.3	600	511	600	-	-	-
112-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	2.4	-	-	-	-	-	-
112-123	Medical Expenses/Frais médicaux	-	500	228	1 000	500	-	100
112-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	2.5	-	-	-	-	-	-

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

A.II INTERNAL AUDIT UNIT/UNITE DE VERIFICATION INTERIEURE DES COMPTES (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note No./ Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
112-128	Educational Allowance/Frais de scolarité		1 000	121	1 000	-	-	-
112-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	2.6	8 900	8 819	5 500	-	3 400	(38)
112-490	Miscellaneous/Divers	2.7	600	-	500	-	100	(17)
			46 100	41 849	42 300	500	4 300	(8)

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

Net Decrease = UAPTA 3 800

A.III LEGAL OFFICE/DEPARTMENT JURIDIQUE
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmentat- tion/(Diminution)
113-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	3.1	55 000	41 085	56 100	1 100	-	2
113-012	Post Adjustment/Indemnité de poste	3.2	-	-	-	-	-	-
113-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	3.3	13 400	9 635	13 400	-	-	-
113-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	3.4	700	424	700	-	-	-
113-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	3.5	-	-	-	-	-	-
113-123	Medical Expenses/Frais médicaux	-	3 000	1 449	2 500	-	500	17

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

A.III LEGAL OFFICE/DEPARTMENT JURIDIQUE (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
113-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	3.6	-	-	-	-	-	-
113-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	3.7	2 200	1 408	10 300	8 100	-	368
113-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	3.8	15 000	10 647	15 000	-	-	-
113-490	Miscellaneous/Divers	3.9	1 300	250	1 000	-	300	(23)
			90 600	64 898	99 000	9 200	800	9

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

Net Increase = UAPTA 8 400

B. ADMINISTRATION DIVISION/DIVISION DE L'ADMINISTRATION
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note /No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
211-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	4.1	160 900	156 604	169 500	8 600	-	5
211-012	Post Adjustment/Indemnité de poste (pre July 1988 contracts/ contrats d'avant Juillet 1988)	4.2	21 200	21 870	12 700	-	8 500	(40)
211-013	Basic Salary GS/Salaires de base GS	4.3	103 900	32 822	94 000	-	9 900	(10)
211-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	4.4	73 300	60 340	68 800	-	4 500	(6)
211-015	Basic Salary IC/Salaires de base IC	4.5	40 000	25 341	30 600	-	9 400	(24)
211-022	Temporary Assistance/Assistance temporaire	4.6	-	1 363	6 000	6 000	-	100
211-050	Overtime/Heures supplémentaires	-	1 000	1 014	-	-	1 000	(100)
211-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	4.7	14 000	6 883	13 700	-	300	(2)

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

B. ADMINISTRATION DIVISION/DIVISION DE L'ADMINISTRATION (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note /No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
211-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	4.8	16 200	8 082	32 200	16 000	-	99
211-123	Medical Expenses/Frais médicaux	-	5 000	2 241	5 000	-	-	-
211-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	4.9	23 100	-	-	-	23 100	(1-00)
211-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	-	15 700	5 374	15 700	-	-	-
211-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	4.10	21 200	21 198	21 200	-	-	-
211-212	Recruitment Expenses/Dépenses de recrutements	4.11	24 000	21 159	20 000	-	4 000	(17)
211-311	Financial charges/Charge financières	-	1 000	120	1 500	500	-	(50)
211-312	External Audit/Vérification extérieure des comptes	4.12	14 300	10 814	14 300	-	-	-

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

B. ADMINISTRATION DIVISION/DIVISION DE L'ADMINISTRATION (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note /No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
211-411	Office rent/Location de Bâtiments	4.13	32 300	19 015	50 000	17 700	-	55
211-431	Rental and maintenance of Office equipment/Location et entretien équipements	-	8 000	5 321	8 000	-	-	-
211-432	Vehicle maintenance/Entretien véhicules	-	20 000	10 550	15 000	-	5 000	(25)
211-433	Vehicle insurance/Assurance véhicules	-	9 800	3 317	9 800	-	-	-
211-440	Communications	4.14	95 700	126 643	100 000	4 300	-	4
211-470	Group and other insurance/ Assurance groupe et autres	4.15	4 000	4 502	8 000	4 000	-	100
211-480	Local Expenses - Donor funded projects/Dépenses locales - projets financés par des donateurs	4.16	25 000	-	25 000	-	-	-

Approved standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

B. ADMINISTRATION DIVISION/DIVISION DE L'ADMINISTRATION (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note /No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
211-490	Miscellaneous/Divers	4.17	9 900	9 490	8 000	-	1 900	(19)
211-512	Office supplies/Fournitures de bureau	-	47 000	42 529	50 000	3 000	-	6
211-611	Furniture/Meubles	4.18	15 000	4 272	25 000	10 000	-	66
211-612	Office Equipment/Equipements de bureau	4.19	15 000	25 292	30 000	15 000	-	100
211-613	Vehicles/Véhicules	-	-	1 320	-	-	-	100
			816 500	627 476	834 000	85 100	67 600	2

Approved standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net increase = UAPTA 17 500

C. AGRICULTURE DIVISION/DIVISION DE L'AGRICULTURE
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
311-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof	5.1	63 400	61 320	82 200	18 800		30
311-012	Post Adjustment/Indemnité de poste (pre July 1987 contracts/ contrats d'avant Juillet 1987)	5.2	25 400	24 528	15 600		9 800	(39)
311-013	Basic Salary GS/Salaire de base GS	5.3	6 000	2 336	5 700		300	(5)
311-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	5.4	25 800	25 353	23 600		2 200	(9)
311-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	5.5	2 500	2 327	3 000	500		2
311-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	5.6			25 300	25 300		100
311-123	Medical Expenses/Frais médicaux		1 000	359	1 000			

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

C. AGRICULTURE DIVISION/DIVISION DE L'AGRICULTURE (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
311-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	5.7	-	-	12 500	12 500	-	100
311-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	-	14 400	7 225	14 400	-	-	-
311-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	5.8	22 000	21 928	31 000	9000	-	40
311-490	Miscellaneous/Divers	5.9	2 300	-	2 200	-	100	(4)
			162800	145 376	216 500	6 6100	12 400	33

Approved Standstill Budget + Approved Supplementary Budget 1989
Net Increase = UAPTA 53 700

D. INDUSTRY DIVISION/DIVISION DE L'INDUSTRIE
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
411-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	6.1	67 500	50 793	80 200	12 700		19
411-012	Post Adjustment/Indemnité de poste (pre July 1988 contracts/ Contrats d'avant Juillet 1988)	6.2	16 900	16 057	15 400		1 500	(9)
411-013	Basic Salary GS/Salaires de base GS	6.3	6 000	2 359	4 100		1 900	(32)
411-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	6.4	21 200	13 065	23 300	2 100		10
411-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	6.5	3 500	1 868	3 600	100		3
411-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	6.6			13 300	13 300		100
411-123	Medical Expenses/Frais médicaux		1 000	342	1 000			

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

D. INDUSTRY DIVISION/DIVISION DE L'INDUSTRIE (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
411-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	6.7	-	6 488	12 500	12 500	-	100
411-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	-	17 600	4 630	17 600	-	-	-
411-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	6.8	22 000	21 993	31 000	9 000	-	41
411-490	Miscellaneous/Divers	6.9	2 400	62	2 100	-	300	(13)
			158 100	117 657	204 100	49 700	3 700	29

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net increase = UAPTA 46 000

E. TRADE, MONETARY AND CUSTOMS DIVISION/AFFAIRES COMMERCIALES, MONETAIRES ET DOUANIERES
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
511-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	7.1	111 500	108 283	120 800	9 300	-	8
511-012	Post Adjustment/Indemnité de poste(pre July 1988 contracts/ contrats d'avant Juillet 1988)	7.2	44 600	43 313	37 500	-	7 100	(16)
511-013	Basic Salary GS/Salaire de base GS	7.3	8 900	3 378	8 500	-	400	(4)
511-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	7.4	36 300	35 490	36 300	-	-	-
511-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	7.5	2 900	2 548	2 800	-	100	(3)
511-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	7.6	-	-	38 800	38 800	-	100
511-123	Medical Expenses/Frais médicaux		5 000	2 266	5 000	-	-	-

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

E. TRADE, MONETARY AND CUSTOMS DIVISION/AFFAIRES COMMERCIALES, MONETAIRES ET DOUANIERES (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
511-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	-	-	-	-	-	-	-
511-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	-	16 800	4 425	16 800	-	-	-
511-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	7.7	54 600	54 563	38 000	-	16 600	(30)
511-490	Miscellaneous/Divers	7.8	3 700	1 194	3 100	-	600	(16)
			284 300	255 460	307 600	48 100	24 800	8

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net increase = UAPTA23 300

F. TRANSPORT AND COMMUNICATIONS DIVISION/TRANSPORTS ET COMMUNICATIONS
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
611-011	Basic Salary Professional/Salaires de base - Postes Prof.	8.1	88 100	87 165	90 900	2 800	-	3
611-012	Post Adjustment/Indemnité de poste (pre July 1988 Contracts/ contrats d'avant Juillet 1988)	8.2	35 300	34 866	33 400	-	1 900	(5)
611-013	Basic Salary GS/Salaires de base GS	8.3	4 600	2 189	4 400	-	200	(4)
611-014	Housing Allowance/Indemnité de logement	8.4	28 400	27 985	28 400	-	-	-
611-111	Dependency Allowance/Indemnité pour personnes à charge	8.5	2 400	2 030	2 600	200	-	8
611-122	Terminal Benefits/Indemnité de fin de contrat	8.5	-	-	23 600	23 600	-	100
611-123	Medical Expenses/Frais médicaux	-	3 000	1 565	3 000	-	-	-

* Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

F. TRANSPORT AND COMMUNICATIONS DIVISION/TRANSPORTS ET COMMUNICATIONS (Cont'd)
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
611-125	Installation Allowance/Indemnité d'installation	-	-	-	-	-	-	-
611-128	Educational Allowance/Frais de scolarité	-	9 400	4 185	9 400	-	-	-
611-211	Expenses on Travelling/Frais de déplacement	8.7	38 600	38 530	30 000	-	8 600	(22)
611-490	Miscellaneous/Divers	8.8	2 900	1 059	2 300	-	600	20
			212 700	199 574	228 000	26 600	11 300	7

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net Increase = UAPTA 15 300

G. CONSULTANTS
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgetaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ Proposé 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
711-041	Agriculture Division/Division de l'agriculture	9.1	45 500	43 323	38 600	-	6 900	(15)
712-041	Industry Division/Division de l'industrie	9.2	60 200	57 265	51 100	-	9 100	(15)
713-041	Trade, Monetary and Customs Division/Division des questions commerciales, monétaires et douanières	9.3	30 000	37 934	25 500	-	4 500	(15)
714-041	Transport and Communications Division/Division des transports et de communications	9.4	38 700	36 809	32 800	-	5 900	(15)
715-041	Other Divisions/Autres Divisions	9.5	15 100	14 320	12 800	-	2 300	(15)
			189 500	189 651	160 800	-	28 700	(15)

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989
Net Decrease = (UAPTA 28 700)

H. MEETINGS/REUNIONS
UAPTA/UCZEP

Budget Code/ Code Budgétaire	Description/ Descriptif	Explanatory Note/ No. Explications	Approved Budget 1989/ Approuvé 1989*	Actual Expendi- ture 1988/ Dépenses Réelles 1988	Budget/ 1990	Increase Augmenta- tion	Decrease Diminu- tion	% Increase/ (Decrease) % Augmenta- tion/(Diminution)
811-211	Meetings of the Authority/ Réunions de la Conférence	10.1	27 000	49 299	26 100	-	900	(3)
812-211	Meetings of the Council of Ministers/Réunions du Conseil des ministres	10.2	56 000	66 307	27 900	-	28 100	(50)
813-211	Meetings of ICE/Commission inter gouvernementale d'experts	10.3	56 000	65 402	27 900	-	28 100	(50)
814-211	Meetings of Technical Committee/ Comités techniques	10.4	334000	317 790	308 100	-	25 900	(8)
			473 000	498 798	390 000	-	83 000	(18)

Approved Standstill Budget 1989 + Approved Supplementary Budget 1989

Net Decrease = (UAPTA 83 000)

UCZEP

NOTES EXPLICATIVES

AI BUREAU DU SECRETAIRE GENERAL

1.1 111-011 Salaires de base- Catégorie des administrateurs

1989 : 41 000 UCZEP 1990 : 41 000 UCZEP

Un Secrétaire général 40 918
=====

1.2 111 - 012 Indemnité de poste

1989 : 16 400 UCZEP 1990 : 16 400

Dans le contrat du Secrétaire général actuellement en poste
 l'indemnité de poste doit encore être payée 40 918 UCZEP* 40% 16 348
=====

1.3 111 - 013 Salaire de base - Catégorie des services généraux

1989 : 19 700 UCZEP 1990 : 18 200 UCZEP

Aucune augmentation de l'effectif n'est proposée pour 1990.
 l'on ne prévoit que les augmentations salariales annuelles.

Une secrétaire GS8 (VII)/GS6(X) JFA ¹ 12.5.91 195 460 K@30	6 516
Un chauffeur GS5 (X) /GS5(X) JFA au 5.9.91 101 450K @ 30	3 382
Un cuisinier GS2 (X) /GS3(X) JFA au 30.9.90 30 030 K @ 30	
reste de l'année 9 050 @ 30	1 300
Un jardinier GS2 (III) /GSI(III) JFA au 31.10.90 22 190 K @ 30	
reste de l'année 4 090 @ 30	876
Quatre gardiens (non fonctionnaires de la ZEP)	
4 x2 520 KZ x 12 mois x 50% à 30 K	6 048
	18 125 =====

1.4 111 - 014 Indemnité de logement

1989 :11 100 UCZEP 1990 :10 700 UCZEP

Une secrétaire bilingue 375 UCZEP x 12 mois JFA au 11.1.92	4 500
Une secrétaire particulière 10 722 K x 12 mois @30 JFA au 16.4.91	4 289
1 fonctionnaire GS7 1601 K x 12 mois @ 30	641
3 fonctionnaires GS5 et GS2 1058 K x 12 mois @30	1 270
	10 700 =====

¹ JFA : jusqu'à la fin du contrat actuel

UCZEP

1.5 111 - 015 Salaires de base - Catégorie intermédiaire

1989 : 129 100 UCZEP 1990 : 28 400 UCZEP
Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.
On ne prévoit que des augmentations salariales annuelles

Contrats datants d'après juillet 1987	
Une secrétaire particulière IC5 (VIII) JFA au 16.4.91 420 020K @30	14 000
Une secrétaire bilingue IC5 (VI) JFA au 11.1.92	<u>14 336</u>
L'indemnité de poste est incorporée	28 336
dans le salaire de base pour les contrats d'après juillet 1987	=====

1.6 111 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 : 2 800 UCZEP 1990 : 2 700 UCZEP	
Secrétaire général (1 conjoint)	205
Deux secrétaires bilingue/particulière	
(Un conjoint et huit enfants)	1 429
Quatre fonctionnaires GS (12 enfants)	1 152
	<u>2 684</u>
	=====

1.7 111 - 211 Paiement à la cessation de service

1989 : néant UCZEP 1990 37 300

Trois contrats arrivent à échéance en 1990 :

1. Secrétaire général (échéance le 31.12.90)	
Paiement à la cessation de service : 15 % x 163 672 UCZEP	24 551
Autres indemnités dues : 2,5 mois 1/2 x 4 790,84 UCZEP	11 978
2. Cuisinier (échéance le 30.9.90)	
Paiement à la cessation de service : 15 % x 2 800 UCZEP	420
3. Jardinier (échéance le 31.10.90)	
Paiement à la cessation de service 15% x 1 803 UCZEP	271
	<u>37 220</u>
	=====

UCZEP

1.8 111-128 - Frais de scolarité

1989 : 1000 UCZEP 1990 : 5 100 UCZEP

Les derniers remboursements consentis aux membres du personnel ou ceux effectués pour le premier trimestre de 1989 ont été utilisés pour prévoir le montant qui serait nécessaire pour 1990 dans les limites du plafond de 2557 UCZEP par enfant et par an stipulé par l'Article 35 du Règlement du personnel.

Secrétaire de direction 75% x 8 100 K x 50 % @ 20	455
Secrétaire bilingue 75% x 855 \$EU x 50% @ 1,2	801
Secrétaire général (en supposant 3 enfants @ 2557 UCZEP @ 6 mois)	<u>3 836</u>
	5 092
	=====

1.9 111 - 211 Frais de voyage

1989 : 40 000 UCZEP 1990: 40 000 UCZEP

En principe le Secrétaire général devra continuer à voyager tant dans la sous-région qu'à l'extérieur, pour les négociations relatives aux ressources extra-budgétaires et afin de suivre l'exécution des projets de la ZEP

i) Missions dans la sous-région

Voyages par an dans chaque Etat membre/ Etat membre potentiel - 3 mois	
Indemnité journalière de subsistance 90 jours x 153 UCZEP	13 770
Billets d'avion 20 pays x 1 000 UCZEP	20 000
	<u>33 770</u>

ii) Missions hors de la sous-région

Deux voyages en Europe et aux Etats-Unis - 2 semaines	
Indemnité journalière de subsistance 14 jours x 153 UCZEP	2 142
Billets d'avion 2 x 2 000 UCZEP	4 000
	<u>39 912</u>
	=====

UCZEP

1.10 111 - 412 Entretien de la résidence officielle

1989 : 15 000 UCZEP 1990 : 20 000 UCZEP

L'on doit encore 9 000 UCZEP sur la réfection du toit de la résidence.
Il faudra encore payer 11 000 UCZEP pour l'eau, l'électricité et autres
frais divers.

1.11 111 - 490 Divers

1989 : 2 500 UCZEP 1990 : 2 300 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé
pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont
imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins
indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum
de 10 000)

A II UNITE DE VERIFICATION INTERIEURE DES COMPTES

2.1 112 - 011 Salaires de base - Catégorie des administrateurs

1989 27 300 UCZEP 1990 : 26 500

Vérificateur interne principal des comptes P4 (IV)

26 437

=====

L'on ne propose pas d'augmentation de l'effectif

2.2. 112 - 014 Indemnité de logement

1989 : 7 200 UCZEP 1990 7 200 UCZEP

Vérificateur interne principal des comptes 600 UCZEP x 12 mois

7 200

=====

2.3 112 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 : 600 UCZEP 1990 600 UCZEP

Vérificateur interne principal des comptes
(1 conjoint à 205 UCZEP + 2 enfants à 153 UCZEP)

511

=====

UCZEP

2.4 112 - 122 Paiement à la cessation de service

1989 : néant 1990 : néant

Aucun contrat ne doit arriver à échéance en 1990

2.5 112 - 125 Indemnité pour frais d'installation

1989 : néant 1990 : néant

L'on ne propose la création d'aucun nouveau poste de la catégorie des administrateurs; il n'y a donc pas besoin d'allouer de crédit au titre de ce poste budgétaire pour 1990

2.6 112 - 211 Frais de voyage

1989 : 3 000 UCZEP 1990 5 500 UCZEP

Vérification comptes 1989 FCCI/ZEP Nairobi

6 jours x 100 UCZEP

600

Billets d'avion

500

Stage de formation - Audit sur ordinateur/ESAMI

14 jours x 100 UCZEP

1 400

Billet avion

500

Congé dans les foyers

4 billets pour l'Ouganda x 400 UCZEP

2 000

Frais subsistance impétrant x 2 jours x 100 UCZEP

200

Personnes à charge 3 x 2 jours x 100 UCZEP x 50%

300

5 500

=====

2.7 112 - 490 Divers

1989 : 600 UCZEP 1990 : 500 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000 UCZEP)

A III DEPARTEMENT JURIDIQUE

3.1 113 - 011 Salaire de base - Catégorie des administrateurs

1989 : 55 000 UCZEP 1990 : 56 100 UCZEP

Conseiller juridique P5 (IX)

34 554

Juriste P3 (III)

21 522

50 076

=====

L'on ne propose pas d'augmentation de l'effectif

UCZEP

3.2 113 - 012 Indemnité de poste

1989 : Néant 1990 : Néant

L'indemnité de poste est incorporée dans les salaires de base

3.3 113 - 014 Indemnité de logement

1989 : 13 400 UCZEP 1990 : 13 400 UCZEP

Un P5 600 UCZEP x 12 mois

7 200

Un P3 510 UCZEP x 12 mois

6 120

13 320

=====

3.4 113 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 : 700 UCZEP 1990 : 700 UCZEP

Conseiller juridique
2 enfants à 153 UCZEP

306

Juriste
2 enfants à 153 UCZEP

306

612

=====

3.5 113 - 122 Paiement à la cessation de service

1989 : Néant 1990 : Néant

Aucun contrat ne doit arriver à échéance en 1990

3.6 113 - 125 Indemnité pour frais d'installation

1989 : néant 1990 : néant

Aucun nouveau poste de la catégorie des administrateurs
n'a été proposé. Aucune prévision n'est donc nécessaire à
ce poste budgétaire pour l'exercice 1990

UCZEP

3.7 113-128 Frais de scolarité

1989 : 220 UCZEP 1990 : 10 300 UCZEP

Les enfants des fonctionnaires doivent changer d'école pendant le cours de l'exercice 1990

Deux enfants au Zimbabwe (max.)	5 114
Deux enfants à l'International School of Lusaka (max.)	<u>5 114</u>
	10 228
	=====

3.8 113 - 211 Frais de voyage

1989 : 15 000 UCZEP 1990 : 15 000 UCZEP

i) Missions dans la sous-région	
40 jours pour un fonctionnaire	
Indemnité journalière de subsistance	
40 jours x 1 fonctionnaire x 100 UCZEP	4 000
Billets d'avion 4 x 750 UCZEP	3 000
a) Centre d'arbitrage commercial de la ZEP, Djibouti	
Deux voyages pour préparer les activités promotionnelles (14 jours)	
b) Négociations d'un accord de coopération avec le CIRDI pour que celui-ci règle ses différends sur les investissements à Djibouti ou ailleurs dans la sous-région (8 jours)	
c) Activités éventuelles concernant l'adhésion au Traité de la ZEP de membres potentiels (10 jours)	
ii) Missions hors de la sous-région pour contacter d'éventuels donateurs	
20 jours pour un fonctionnaire	
Indemnité journalière de subsistance	
20 jours x 1 fonctionnaires x 100 UCZEP	2 200
Billets d'avion 2 x 1 750 UCZEP	3 500
a) Participation éventuelle aux négociations et et à la conclusion d'accords entre la ZEP et les donateurs (14 jours)	
b) Mission auprès de la CEE - sur les façon d'apporter des amendements au Traité de la CEE (8 jours)	
iii) Congé dans les foyers	
Un fonctionnaire aura droit en 1990 au congé dans les foyers (en Tanzanie)	
3 billets x 750 UCZEP	<u>2 250</u>
	14 950
	=====

UCZEP

3.9 113 - 490

Divers

1989 : 1 300 UCZEP 1990 : 1 000 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10.000 UCZEP)

B. DIVISION DE L'ADMINISTRATION

4.1 211-011 Salaires de base- Catégorie des administrateurs

1989 :160 900 1990 169 500

L'on a prévu seulement les augmentations de salaire pour 1990

Contrats d'avant juillet 1987

Traducteur P3 (IV) jusqu'au 31.7.90	4 841
Fonctionnaire des finances P3 (X) jusqu'au 31.3.90	9 891
Traducteurs P3 (IV)	<u>16 956</u>
	31 688

Contrats d'après juillet 1987

Directeur P5(VIII)	33 959
Fonctionnaire principal des finances P3(X) à partir du 1.4.90	18 879
Fonctionnaire des finances P3 (X)	25 171
Traducteurs P3 (V) à partir du 1.8.90	9 402
P3(X)	25 171
Responsable conférences et documentation P3(X)	<u>25 171</u>
	169 441
	=====

4.2 211 - 012 Indemnité de poste

1989 : 21 200 UCZEP 1990 : 12 700 UCZEP

L'indemnité de poste des fonctionnaires détenant des contrats d'avant juillet 1987 est maintenue à 40 p. 100

Catégorie des administrateurs 31 688 x 40 p. 100 12 675

4.3 211 - 013 - Salaires de base - Catégorie des services généraux

1989 : 103 900 UCZEP 1990 : 94 000 UCZEP

L'on ne propose aucun nouveau poste pour 1990.

L'on a seulement prévu les augmentations salariales annuelles

Aide comptable	GS 8(X)/GS9(X)	JFA au 30.9.91	223 740 K @ 30	7 458
Commis à l'enregistrement	GS 8(V)/GS6(V)	JFA au 2.7.91	188 370 K @ 30	6 279
Secrétaires (sept)	GS 8(VI)/GS6(X)	JFA au 28.2.91	195 460 K @30	6 516
	GS 8 (VI)/GS6(X)	JFA au 30.1.91	195 460 K @30	6 516
	GS 7 (IX)/GS6(X)	JFA au 28.2.91	164 920 K @30	5 498
	GS 7 (VI)/GS6(VII)	JFA au31.12.90	153 000 K @ 30	5 100
	GS 7 (VIII)/GS6(VIII)	JFA au 31.12.91	158 980K @30	5 300
	GS 7 (II)/GS6(III)	JFA au 8.3.91	129 180K @ 30	4 306
	GS 7 (II)/GS6(II)	JFA au30.11.92	123 240 K @ 30	4 108
Secrétaire (CCI/PNUD)	GS 7 (VIII)/GS6(VIII)	JFA au 15.3.91	158 980 K @ 30	5 300
Technicien	GS 7 (II) /GS6(II)	JFA au 30.11.92	123 240 K@30	4 108
Commis d'administration	GS 6 (X)/GS5(X)	JFA au 1.7.91	125 840K@30	4 195
Magasinier	GS 6 (IV)/GS5(IV)	JFA au 2.11.90	82 520	
		reste de l'année	6 180 K@ 30	2 957
Opérateur télex	GS 6 (VI)/GS5(VI)	JFA au 16.7.91	79 120 @30	2 638
Opérateur téléphone	GS 6 (I)/GS5(I)	vacant	32 500 KK@ 30	1 084
Assistant reprographie .I	GS 6 (X)/GS5(X)	JFA au 29.2.91	125 840KK @ 30	4 195
Assistant reporgraphie II	GS 5 (IV)/GS4(IV)	JFA au 30.9.92	79 120 K@ 30	2 638
	GS 5 (I)/GS4(II)	vacant	27 000 K@ 30	900
Chauffeurs (trois)	GS 5 (VI)/GS4(VI)	JFA au 30.9.92	86 550 K@ 30	2 885
	GS5 (V)/GS4(V)	JFA 14.10.91	82 840 K @ 30	2 762
	GS 5 (I)/GS4(I)	vacant	27 000 K@ 30	900
Plantons (deux)	GS 3 (III)/GS2(III)	JFA au 31.5.93	39 830 K @ 30	1 328
	GS 3 (III)/GS2(III)	JFA au 1.2.93	39 830 K @ 30	1 328
Employés de ménage (deux)	GS 2 (III)/GS1(III)	JFA au 3.5.93	28 280K@ 30	943
	GS 2 (I)/GS1 (I)	vacant	22 400K@ 30	747
Gardes GS 2 (services loués) à 2 520 K x 12 mois x 50% x 2 gardes @ 30				3 024
				93 974

4.4 211 - 014 Indemnités de logement

1989 73 300 UCZEP 1990 68 800 UCZEP

Un P5 à 600UCZEP x 12 mois	7 200
Un P3 JFA pour 3 mois	2 667
Un P3 à 510 UCZEP x 9 mois	4 590
Cinq P3 à 510 UCZEP x 12 mois	30 600
Deux IC5 à 375 UCZEP x 12 mois JFA	9 000
Dix-sept GS6 - GS8 à 1 602K x 12 mois @30	10 894
Neuf GS2 - GS5 à 1 508K x 12 mois @30	3 809
	68 760

UCZEP

4.5 211 - 015 - Salaires de base - Catégorie Intermédiaire

1989 : 40 000 UCZEP 1990 30 600

L'on ne propose aucun nouveau poste.

Contrats d'après juillet 1987

Un Assistant administratif IC5 (V) JFA au 10.11.91 399 750 @ 30

13 325

Un Assistant conf.et doc, IC5(X) JFA au 31.5.91

15 751

Une Secrétaire particulière GS7(I) vacant 43 000K @ 300

1 434

30 510

=====

4.6 211 - 022 Assistance temporaire

1989 : Néant 1990 6 000 UCZEP

Ce poste doit permettre au secrétariat de recruter des employés à titre temporaire en cas de congés de certains membres du personnel ou pour respecter des délais, en particulier lors de réunions

4.7 211 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 14 000 UCZEP 1990 : 13 700 UCZEP

Catégorie des administrateurs/Catégorie intermédiaire

6 conjoints à 205 UCZEP

1 230

24 enfants à 153 UCZEP

3 672

Catégorie des services généraux 96 enfants à 2 745 K @ 30

8 784

13 686

=====

L'on a prévu que l'Opérateur téléphone, l'Assistant reprographie II, le chauffeur et l'employé de ménage auront 6 enfants à charge chacun

4.8 211 - 122 - Paiement à la cessation de services

1989 : 16 200 UCZEP 1990 : 32 200 UCZEP

Cinq contrats arrivent à échéance en 1990

1.	Fonctionnaire des finances (échéance le 30.3.90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 75 223 UCZEP	11 284
2.	Traducteur F.A. (échéance le 31.7.90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 65 418 UCZEP	9 813
3.	Secrétaire de direction (échéance le 31.12.90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 40 290 UCZEP	6 044
4.	Secrétaire (échéance le 31.12 .90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 20 155 UCZEP	3 024
5.	Magasinier (échéance le 2.11 .90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 12 915 UCZEP	<u>1 938</u>
		51 296

UCZEP

4.9 211 - 125 - Indemnité pour frais d'installation

1989 : 23 100 UCZEP 1990 : Néant

4.10 211- 211 - Frais de voyage

1989 : 21 200 UCZEP 1990 21 200UCZEP

i)	Missions dans la sous-région		
	50 jours pour deux fonctionnaires		
	Indemnité journalière de subsistance		
	50 jours x 2 fonctionnaires x 100 UCZEP		10 000
	Billets d'avion pour 2 fonctionnaires		
	2 fonctionnaires x 2 voyages x 1 000 UCZEP		4 000
	a) Préparer les réunions des organes directeurs et autres réunions de comités techniques		
	b) Accompagner le Secrétaire général		
ii)	Missions hors de la sous-région		
	Quatorze jours pour un fonctionnaire		
	Indemnité journalière de subsistance		
	14 jours x 1 fonctionnaire x 100 UCZEP		1 400
	Billets d'avion pour 1 fonctionnaires x 2 000 UCZEP		2 000
	- Accompagner le Secrétaire général		
iii)	Congés dans les foyers		
	Trois fonctionnaires et leurs familles auront droit au congé dans les foyers en 1988 (Tanzanie, Ouganda)		
	Billets d'avion		
	Tanzanie	6 x à 500 UCZEP	3 000
	Ouganda	2 x 100 UCZEP	<u>1 000</u>
			21 400
			=====

4.11 211 - 212 Dépenses de recrutement

1984 24 000 UCZEP 1990 = 20 000 UCZEP

Ce poste budgétaire a été créé en prévision des frais de déplacement et de séjour pour les candidats venant se présenter à des interviews pour de nouveaux postes d'experts halieutiste et en énergie.

4.12 211 - 312 -Vérification extérieure des comptes

1989 : 14 300 UCZEP 1990 14 300 UCZEP

Indemnité journalière de subsistance pour 5 commissaires
aux comptes pendant 20 jours x 92,07 UCZEP 9 207

On prévoit que la vérification extérieure des comptes du
secrétariat (2,4 millions d'UCZEP) ne prendra pas plus
de 100 jours-hommes

Billets d'avion : 5 personnes x 1 000 UCZEP 5 000

1 4 207

=====

UCZEP

4.13 211 - 411 -Location des bureaux

1989 : 32 300 UCZEP 1990 : 50 000 UCZEP

2 211,95 UCZEP x 12 mois = 26 544
Imprévus en cas d'augmentation 20 p. 100 5 756

Nouveaux bureaux (estimations) 17 700
50 000
=====

Le secrétariat cherche de nouveaux bureaux pour l'équipe de la BAD, l'industrie, et autres consultants

4.14 211 - 440 - Communications

1989 : 100 000 UCZEP 1990 : 100 000 UCZEP

11 000 UCZEP(en moyenne) x 12 mois à 132 000
=====

Le secrétariat va faire très attention aux dépenses à ce poste

4.15 211 - 470 Assurance groupe et autres assurances

1989 : 4 000 UCZEP 1990 : 8 000 UCZEP

Le secrétariat est en train de réviser ses politiques d'assurance en fonction des nouvelles conditions du marché pour éviter tout risque de pertes.

4.16 211 - 480 Dépenses locales - Projets financés par des donateurs

1989 : 25 000 UCZEP 1990 25 000 UCZEP

Une des conditions imposées par les donateurs qui financent des projets est que le secrétariat finance les dépenses locales de ces projets

4.17 211 - 490 -Divers

1989: 9 6900 UCZEP 1990 7 900 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000)

4.18 211 - 611 Meubles

1989 : 15 000 UCZEP 1990 : 25 000 UCZEP

Ce poste budgétaire doit permettre au secretariat d'acheter des meubles pour l'Unité de la BAD qui doit être détachée à la ZEP à compter de janvier 1990 et pour les nouveaux experts à recruter en 1990.

4.19 211 - 612 - Equipements de bureau

1989 : 15 000 UCZEP 1990 30 000 UCZEP

Cette affectation a pour but de permettre au secrétariat d'acheter un équipement d'interprétation.

C. AGRICULTURE

5.1 311 - 011 - Salaires de base - Catégorie des administrateurs

1989 : 63 400 UCZEP 1990 : 82 200 UCZEP

L'on a prévu les augmentations annuelles

Contrats d'avant juillet 1987 :

Directeur, Division de l'agriculture P5 (VII) pour 8 mois	17 110
Expert principal en agriculture P4 (IV)	20 336
Expert en agriculture P3(VI) pour un mois	<u>1 480</u>
	38 926

Contrats d'après juillet 1987

Directeur de la Division de l'agriculture P5 (VIII) pour 4 mois	11 320
Expert en agriculture (P3(VII) pour 11 mois	<u>21 640</u>
	71 886

Nouveau poste Halieutiste P3 (I)	<u>10 240</u>
	82 126
	=====

5.2 311 - 012 - Indemnité de poste

1989 : 25 400 UCZEP 1990 : 15 600 UCZEP

L'indemnité de poste est maintenue à 40 p. 100 pour les personnes dont les contrats datent d'avant le 1er juillet 1987

40p.100 de 38 926	15 571
	=====

5.3 311 - 013 - Salaires de base - Catégorie des services généraux

1989 : 6 000 UCZEP 1990 : 5 700 UCZEP

Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.

Un Secrétaire GS 7 (X) /GS6 (X) 170 870K @ 30 JFA au 1.5.91	5 696
	=====

UCZEP

5.4 311 - 014 - Indemnité de logement

1989 : 25 800 UCZEP 1990 : 23 600 UCZEP

Un P5 600 UCZEP x 12 mois	7 200
Un P4 600 UCZEP x 12 mois	7 200
Un P3 Conditions particulières pour 1 mois	889
Un P3 510 UCZEP x 11 mois	5 610
Un GS7 1 602 x 12 mois @ 30	<u>641</u>
	21 540
Un nouveau P 3 510 UCZEP x 4 mois	<u>2 040</u>
	23 580
	=====

5.5 311 - 111 Indemnité pour personnes a charge

1989 : 2 5 00 UCZEP 1898 3 000 UCZEP

Catégorie des administrateurs	
2 conjoints à 205 UCZEP	410
12 enfants à charge à 153 UCZEP	1 836
Catégorie des services généraux	
2 enfants à charge à 2 745 K @ 30	<u>183</u>
	2 429
Un nouveau P3	<u>562</u>
	3 991
	=====

5.6 Paiements à la cessation de service

1989 : Néant 1990 : 25 300 UCZEP

Deux contrats arrivent à échéance en 1990

1. Directeur, Division de l'agricultue (échéance le 9.9.90)	
Paiement à la cessation de service : 15 % x 99 905 UCZEP	14 986
2. Expert en agriculture (échéance le 4.2.90)	
Paiement à la cessation de service : 15 % x 68 626 UCZEP	<u>10 294</u>
	25 280
	=====

5.7 311 - 125 - Indemnité pour frais d'installation

1989 : néant 1990 : 12 500 UCZEP

Un nouveau poste Halieutiste P3, peronne à recruter

5.8 311 - 211 - Frais de voyage

1989 : 22 000 UCZEP 1990 : 26 000 UCZEP

i) Missions dans la sous-région

Indemnités journalières de subsistance 4 fonctionnaires x 60 jours x 100 UCZEP	24 000
Billets d'avion 4 fonctionnaires x 1 000 UCZEP	4 000

- a) Commercialisation des cultures vivrières
- b) Développement de l'irrigation
- c) Réduction des pertes alimentaires
- d) Développement de la production animale
- e) Développement de la pêche
- f) Développement des agro-industrie

ii) Missions hors de la sous-région

Indemnité journalière de subsistance 2 fonctionnaires x 15 jours x 100 UCZEP	3 000
Billets d'avion 2 fonctionnaires x 2 000 UCZEP	4 000

Réunions de coopération agricole sud-sud, consultations
avec des pays donateurs/agences de financement

iii) Congés dans les foyers

Kenya Deux adultes + 4 enfants x 500 UCZEP	3 000
Tanzanie Un adulte + 4 enfants x 500 UCZEP	2 500
	<u>40 500</u>
	=====

5.9 311 - 490 Divers

1989 : 2 300 UCZEP 1990 : 2 200 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000 UCZEP)

UCZEP

D. INDUSTRIE**6.1 411 - 011 Salaires de base - Catégorie des administrateurs**

1989 : 67 500 UCZEP 1990 : 80 200 UCZEP

Les augmentations salariales annuelles sont prévues pour 1990

Contrats d'avant juillet 1987

Directeur, Division de l'industrie P5 (VII)	25 664
Expert en industrie P3 (IV) pour 9 mois	<u>12 717</u>
	38 381

Contrats d'après juillet 1987

Expert principal en industrie P4(III)	25 878
Expert en industrie P3 (V) pour 3 mois	<u>5 641</u>
	69 900

Nouveau poste

Expert en énergie (P3 (I) pour 6 mois	<u>10 240</u>
	80 140
	=====

6.2 411 - 012 - Indemnité de poste

1989 : 16 900 UCZEP 1990 : 15 400 UCZEP

L'indemnité de poste est maintenue à 40 p. 100 pour les personnes dont les contrats ont datent d'avant le 1er juillet 1987

40p.100 de 38 381 UCZEP	15 352
	=====

6.3 411 - 013 - Salaires de base- Catégorie des services généraux

1989 : 6 000 UCZEP 1990 : 4 100 UCZEP

Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.

Un Secrétaire GS 7 (X)/ GS6 (X) 99 680 K @30 JFA au 7.8.90
reste de l'année 21 390 K

4 036

=====

6.4 411 - 014 - Indemnité de logement

1989 : 21 200 UCZEP 1990 : 23 300 UCZEP

Un P5 600 UCZEP x 12 mois	7 200
Un P4 600 UCZEP x 12 mois	7 200
Un P3 510 UCZEP x 12 mois	6 120
Un GS7 1 602K x 12 mois @ 30	<u>641</u>
	21 161

Un nouveau P3 510 UCZEP x 4 mois

2 040

23 201

=====

UCZEP

6.5 411 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 : 3 500 UCZEP 1990 : 3 600 UCZEP

Catégorie des administrateurs

3 conjoints à 205 UCZEP

14 enfants à 153 UCZEP

Catégorie des services généraux

2 enfants à 2745K @30

Un nouveau P3

615

2 142

183

2 940

562

3 502

=====

6.6 411 - 122 Paiement à la cessation de service

1989 : néant 1990 : 13 300 UCZEP

Deux contrats arrivent à échéance en 1990

1. Expert en industrie (échéance le 30.9.90)

Paiement à la cessation de service : 15 % x 65 418 UCZEP

9 813

2. Secrétaire (échéance le 7.8.90)

Paiement à la cessation de service : 15 % x 22 655 UCZEP

3 399

13 212

=====

6.7 411 - 125 Indemnité pour frais d'installation

1989 néant 1990 : 12 500 UCZEP

Un nouveau poste, Expert en énergie, personne à recruter

6.8 411 - 211 Frais de voyage

1989 : 22000 UCZEP 1990 : 26 000 UCZEP

i) Missions à l'intérieur de la sous-région

65 jours pour 4 fonctionnaires

Indemnité journalière de subsistance

65 jours x 4 personnes x 100 UCZEP

26 000

Billets d'avion 4 personnes x 1 000 UCZEP

4 000

a) Réalisation des projets approuvés dans le domaine des engrais

b) Réalisation de l'étude sur la fixation des prix des produits sidérurgiques et réhabilitation des usines de laminage

c) Mise en valeur des ressources minérales

d) Développement des agro-industries

UCZEP

ii)	Missions hors de la sous-région 15 jours pour 2 fonctionnaires Indemnité journalière de subsistance 15 jours x 2 personnes x 100 UCZEP	3 000
	Billets d'avion 2 personnes x 2 000 UCZEP	4 000
	a) Participation réunions de coopération industrielle sud-sud	
	b) Consultations avec les pays donateurs	
iii)	Congés dans les foyers Kenya 2 adultes + 3 enfants x 500 UCZEP	2500
		39 500
		=====

6.9 411 - 490 Divers

1989 : 2 400 UCZEP 1990 : 2 100 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000 UCZEP)

E. DIVISION DES QUESTIONS COMMERCIALES, MONÉTAIRES ET DOUANIERES

7.1 511 - 011 Salaires de base - Catégorie des administrateurs

1989 : 111 500 UCZEP 1990 : 120 800 UCZEP

Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.
On ne prévoit que des augmentations salariales annuelles

Contrats d'avant juillet 1987

Un Directeur, Division des questions commerciales monétaires et douanières P5 (X) pour 7 mois 1/2	16 613
Un Expert principal des questions douanières P4 (X) pour 9 mois	19 095
Un Expert principal des questions commerciales P4 (X)	22 914
Un Expert principal en finances P4(IX)	22 914
Un Statisticien P3 (IV) pour 8 mois 1/2	12 011
	93 547

Contrats d'après juillet 1987

Directeur, Division des questions commerciales monétaires et douanières P5 (X) pour 4 mois 1/2	13 182
Expert principal en questions douanières P4 (X) pour 3 mois	7 447
Statisticien P3 (V) pour 3 mois 1/2	6 582
	<u>120 758</u>
	=====

UCZEP

7.2 511 - 012 Indemnité de poste

1989 : 44 600 UCZEP 1990 : 37 500 UCZEP

L'indemnité de poste de 40 p. 100 est maintenue
pour les personnes dont les contrats datent d'avant le 1er juillet 1987

40 p.100 de 93 547 UCZEP 37 419
=====

7.3 511 - 013 - Salaires de base - Catégorie des services généraux

1989 : 8 900 UCZEP 1990 : 8 500 UCZEP

L'on ne propose pas d'augmenter l'effectif
Un poste d'Assistant de recherche GS8(I) recrutement en attente

Une Secrétaire GS7 (III) / GS6(III) 129 180 K @ 30 JFA au 29.3.91 4 306
Une Secrétaire GS7 (II)V GS 6 (II) 123 240K @ 30 JFA au 9.11.92 4 108
8 414
=====

7.4 511 - 014 Indemnité de logement

1989 : 36 300 UCZEP 1990 : 36 300 UCZEP

Un P5 à 600 UCZEP x 12 mois 7 200
Trois P4 à 600 UCZEP x 12 mois 21 600
Un P3 à 510 UCZEP x 12 mois 6 120
Deux GS7 à 1 602 x 12 mois @30 1 282
36 202
=====

7.5 511 - 111 Indemnité pour personnes a charge

1989 : 2 900 UCZEP 1990 : 2 800 UCZEP

Catégorie des administrateurs
4 conjoints à 205 UCZEP 820
10 enfants à 153 UCZEP 1 530
Catégorie des services généraux
4 enfants à 2 745K @ 30 366
2 716
=====

UCZEP

7.6 511 - 122 Paiment à la cessation de service

1989 : néant 1990 : 38 800 UCZEP

Trois contrats arrivent à échéance en 1990

1.	Directeur de la Division (échéance le 20.8 .90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 103 571UCZEP	15 536
2.	Expert principal en questions douanieres (échéance le 30.9 .90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 89 078 UCZEP	13 362
3.	Statisticien (échéance le 22.9.90) Paiement à la cessation de service : 15 % x 65 418 UCZEP	<u>9 813</u>
		62 584
		=====

7.7 511 - 211 Frais de voyage

1989 : 54 600 UCZEP 1990 : 38 000 UCZEP

i)	Missions à l'intérieur de la sous-région	
	100 jours pour 4 fonctionnaires	
	Indemnité journalière de subsistance	
	100 jours x 4 personnes x 100 UCZEP	40 000
	Billets d'avion 4 personnes x 2 voyages x 1 000 UCZEP	8 000
	a) Activités de promotion des échanges dans certains Etats membres	
	b) Visites sur le terrain pour assurer le suivi de la mise à exécution des mesures de libéralisation des échanges, de facilitation et de simplification des formalités commerciales et douanières	
	c) Visites sur le terrain pour assurer le suivi de la mise à exécution de la coopération monétaire au sein de la ZEP	
ii)	Missions hors de la sous-région	
	Un mois pour deux fonctionnaires	
	Indemnité journalière de subsistance	
	30 jours x 2 fonctionnaires x 100 UCZEP	6 000
	Billets d'avion 2 personnes x 2 000 UCZEP	4 000

UCZEP

iii) Congés dans les foyers

2 fonctionnaires auront droit au congé dans les foyers avec leur famille en 1990

Maurice

2 adultes à 700 UCZEP

2 enfants à 350 UCZEP

2 100

Kenya

2 adultes à 300 UCZEP

600

Ethiopie

1 adulte à 750 UCZEP

7 50

iv) Valeur en Douane GATT/Chambre compensation
 Accord de siège 20 jours indemnités + billet

3 000

64 450

=====

7.8 511 - 490 Divers

1989: 3 700 UCZEP 1990 : 3 100

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000)

F. TRANSPORTS ET COMMUNICATIONS

8.1 611 - 011 Salaires de base - Catégorie des administrateurs

1989 : 88 100 UCZEP 1990 : 90 900 UCZEP

Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.
 On ne prévoit que des augmentations salariales annuelles

Contrats d'avant juillet 1987

Un Directeur, Division des transports et communications P5 (IX)

26 580

Un Expert principal en communications P4 (X) pour 12 mois

22 914

Un Expert principal en transports P4 (IX)

22 484

Un Expert en transports P3 (IV) pour 8 mois

11 304

83 282

Contrats d'après juillet 1987

Un Expert principal en communications P4 (X)

-

Un Expert en transports P3(V) pour 4 mois

7 522

90 804

=====

UCZEP

8.2 611 - 012 Indemnité de poste

1989 : 35 300 UCZEP 1990 : 33 400 UCZEP

L'indemnité de poste est maintenue à 40 p. 10 pour les personnes dont les contrats datent d'avant le 1er juillet 1987
40 p.100 de 83 282 UCZEP

33 313
=====

8.3 611 - 013 Salaires de base - Catégorie des services généraux

1989 : 4 600 UCZEP 1990 : 4 400 UCZEP

Pour 1990, aucune augmentation d'effectif n'est proposée.
On ne prévoit que des augmentations salariales annuelles

Une Secrétaire GS7 (III) / GS 6(III) 129 180K @30 JFA au 22.3.91

4 306
=====

8.4 611 - 014 Indemnité de logement

1989 : 28 400 UCZEP 1990 : 28 400 UCZEP

Un P5 à 600 UCZEP x 12 mois
Deux P4 à 600 UCZEP x 12 mois
Un P3 à 510 UCZEP x 12 mois
Un GS7 1 602K x 12 mois @30

7 200
14 400
6 120
640
28 360
=====

8.5 611 - 111 Indemnité pour personnes à charge

1989 : 2 400 UCZEP 1990 : 2 600 UCZEP

Catégorie des administrateurs

3 conjoints à 205 UCZEP

11 enfants à 153 UCZEP

Catégorie des services généraux

1 enfant à 2 745K @30

615
1 836
92
2 543
=====

8.6 611 - 122 Paiement à la cessation de service

1989 : néant 1990 : 23 600 UCZEP
Deux contrats arrivent à échéance en 1990

1. Expert principal en communications (échéance le 31.12 .90)
Paiement à la cessation de service : 15 % x 91 656 UCZEP

13 749

2. Expert en transports (échéance le 10.9.90)
Paiement à la cessation de service : 15 % x 65 418 UCZEP

9 813
23 562

UCZEP

8.7 611 - 211 Frais de voyage

1989 : 38 600 UCZEP 1990 : 30 000 UCZEP

i) Missions à l'intérieur de la sous-région	
4 voyages de 10 jours pour 4 fonctionnaires	
Indemnité journalière de subsistance	
4 voyages x 4 personnes x 10 jours x 100 UCZEP	16 000
Billets d'avion 4 voyages x 4 personnes x 1 000 UCZEP	16 000
a) Activités relatives à l'utilisation de la DTDR/de la Carte jaune des spécifications des véhicules et limites charges essieu	
b) Activités relatives à l'harmonisation des charges des usagers de la route	
c) Exécution de projets dans le sous-secteur des transports maritimes et par voies d'eau intérieures	
d) Activités du secteur des télécommunications	
e) Suivi auprès des Etats membres de la mobilisation de fonds pour les projets d'infrastructures	
ii) Missions hors de la sous-région	
1 voyage de 10 jours pour 2 fonctionnaires	
Indemnité journalière de subsistance	
1 voyages x 2 fonctionnaires x 10 jours x 100 UCZEP	2 000
Billets d'avion 1 voyage x 2 personnes x 2 000 UCZEP	4 000
Pour mobiliser des fonds et contacter des institutions internationales	
iii) Congé dans les foyers	
Trois fonctionnaires auront droit aux congés dans les foyers en 1990	
Rwanda	
Billets d'avion : 2 adultes + 5 enfants à 750 UCZEP	3 375
Indemnité journalière de subsistance 2 nuits	800
Ethiopie	
Billets d'avion : 1 adulte à 750 UCZEP	750
Indemnité journalière de subsistance 2 nuits	200
Burundi	
Billets d'avion : 2 adultes + 4 enfants à 750 UCZEP	3 000
Indemnité journalière de subsistance 2 nuits	700
Zimbabwe	
Billets d'avion : 2 adultes + 3 enfants à 300 UCZEP	1 050
	47 875
	=====

8.8 611 - 490 Divers

1989 : 2 900 UCZEP 1990 : 2 300 UCZEP

On a prévu un montant représentant 1 p.100 du budget proposé pour la couverture des dépenses diverses qui ne sont imputables à aucun autre poste budgétaire mais qui sont néanmoins indispensables au bon fonctionnement du secrétariat (jusqu'à un maximum de 10 000)

UCZEP

G. CONSULTANTS

9.1 711 - 041 Consultants - Division de l'agriculture

1989 : 45 500 UCZEP 1990 : 38 600 UCZEP

Projets	Durée	Coût	UCZEP	
1. Production, traitement et commercialisation du poisson	4 h/m	Billets	4000	16 000
		Indemnités	12 000	
2. Production de fruits des climats tempérés au Lesotho et commercialisation dans la sous-région	4h/m	Billets	4000	16 000
		Indemnités	12000	
3. Production et traitement de céréales et de tubercules	4h/m	Billets	4000	<u>16 000</u>
		Indemnités	12000	
				<u>48 000</u>
				=====

9.2 712 - 041 Consultants - Division de l'Industrie

1989 : 60 200 UCZEP 1990 : 51 100 UCZEP

Projets	Durée	Coût	UCZEP	
1. Industries pharmaceutiques	3 h/m	Billets	3000	12 000
		Indemnités	9000	
2. Engrais	3h/m	Billets	3000	12 000
		Indemnités	9000	
3) Pièces de rechange	4 h/m	Billets	4000	16 000
		Indemnités	12 000	
4) Machines agricoles	2h/m	Billets	2000	8 000
		Indemnités	6000	
5) Petites et moyennes industries	4h/m	Billets	4000	16 000
		Indemnités	12000	
6) Cuir	3h/m	Billets	3000	<u>12 000</u>
		Indemnités	9000	
				<u>48 000</u>
				=====

UCZEP

9.3 713 - 041 Consultants - Division des questions commerciales, monétaires et douanières

1989 : 30 000 UCZEP 1990 : 25 500 UCZEP

Projets	Durée	Coût	UCZEP	
1. Etude sur la simplification et l'harmonisation des régimes douaniers des Etats membres	5 h/m	Billets	5000	20 000
		Indemnités	15000	
2. Etude sur l'union monétaire	36h/m		<u>30 000</u>	<u>50 000</u> =====

9.4. 714-041 Consultants - Division des transports et communications

1989 : 38 700 UCZEP 1990 : 32 800 UCZEP

Projets	Durée	Coût	UCZEP	
1. Suivi de l'harmonisation des charges des usagers de la route, suivi de la mise en place des normes de la ZEP sur les charges à l'essieu (ponts, équipements)	3h/m	Billets	4000	13 000
		Indemnités	9000	
2. Communications radio surface mobiles pour transporteurs	3h/m	Billets	4000	13 000
		Indemnités	9000	
3. Evaluation des besoins de formation transports maritimes	2 h/m	Billets	3000	<u>9 000</u> <u>35 000</u>
		Indemnités	6000	

9.5. 715-041 Consultants - Autres divisions

1989 : 20 000 UCZEP 1990 : 12 800 UCZEP

Projets	Durée	Coût	UCZEP	
1. Différences entre les versions anglaise et française du Traité	9h/j	Billets	1000	1 900
		Indemnités	900	
2. Projets divers issus des réunions du Conseil			<u>10 900</u>	<u>12 800</u> =====

UCZEP

H. REUNIONS

10.1 811 - 211 - Réunion de la Conférence

1989 : 27 000 UCZEP 1990 : 26 100 UCZEP

Décembre 1990

Personnel de la ZEP

Indemnité journalière de subsistance

30 fonctionnaires x 2 jours x 100 UCZEP

6 000

Billets d'avion (un tiers du montant total)

30 fonctionnaires x 500 UCZEP

5 000

11 000

Interprètes

Indemnité journalière de subsistance

6 personnes x 2 jours x 100 UCZEP = 1 200 UCZEP

Salaires

6 personnes x 2 jours x 200 UCZEP = 2 400 UCZEP

Billets d'avion (un tiers du montant total)

6 personnes x 1000 UCZEP = 750 UCZEP

5 100

Divers (transport des documents, équipements, etc.)

10 000

26 100

=====

10.2 812 - 211 Réunions du Conseil des ministres

1989 : 56 000 UCZEP 1990 27 900 UCZEP

Décembre 1990

Personnel de la ZEP

Indemnité journalière de subsistance

25 fonctionnaires x 4 jours x 100 UCZEP = 10 000 UCZEP

Billets d'avion (un tiers du montant total)

25 fonctionnaires x 500 UCZEP = 12 500 UCZEP

14 200

Interprètes

Indemnité journalière de subsistance

6 personnes x 4 jours x 100 UCZEP = 2 400 UCZEP

Salaires

6 personnes x 4 jours x 200 UCZEP = 4 800 UCZEP

Billets d'avion (un tiers du montant total)

6 personnes x 750 UCZEP = 4 500 UCZEP

8 700

Divers (transport des documents, équipements, etc.)

5 000

27 900

=====

UCZEP

**10.3 813 - 211 Réunions de la Commission Intergouvernementale
d'experts**

1989 : 56 000 UCZEP 1990 : 27 900 UCZEP

Décembre 1990

Même chose qu'au poste 812 - 211

10.4 814 - 211 - Réunions de Comités techniques

1989 : 350 000 UCZEP 1990 : 308 100 UCZEP

Interprètes (si l'on suppose qu'il y aura 40 réunions x 5 jours)

Indemnité journalière de subsistance

4 personnes x 40 réunions x 5 jours x 100 UCZEP 80 000

Salaires

4 personnes x 40 réunions x 5 jours x 200 UCZEP 160 000

Billets d'avion

4 personnes x 20 réunions x 750 UCZEP

(en supposant que deux réunions se tiennent de façon
consécutives)

60 000
300 000

Personnel de la ZEP (si l'on suppose qu'il y aura 5 réunions hors
de Zambie)

Indemnité journalière de subsistance

10 fonctionnaires x 5 réunions x 5 jours x 100 UCZEP = 25 000

Billets d'avion

10 fonctionnaires x 5 réunions x 500 UCZEP = 25 000 50 000

Divers

15 000
365 000
=====

**NOUVEAUX POSTES PROPOSES
POUR 1990 AVEC LEURS
IMPLICATIONS FINANCIERES**

A. DEFINITION D'EMPLOI DE L'HALIEUTISTE

Catégorie et classe	:	Catégorie des administrateurs, P3, salaire de base 20 479 UCZEP par an
Lieu d'affectation	:	Lusaka (Zambie)
Date d'entrée en service	:	Juillet 1990
Durée du recrutement	:	Recrutement pour une période initiale de quatre ans avec possibilités de prolongation, la première année étant probatoire

Fonctions et attributions

Sous la direction générale du Secrétaire général de la ZEP et la supervision directe du Directeur de la Division de l'agriculture, l'Halieutiste sera chargé des tâches suivantes :

- i) Réaliser une analyse économique du développement de la pêche dans la sous-région de la ZEP;
- ii) Identifier et préparer des projets de pêche qui peuvent être promus au niveau de la sous-région;
- iii) Assurer le suivi de l'exécution des projets de pêche dans la ZEP;
- iv) Accomplir toute autre tâche que pourraient lui confier le Directeur de la Division ou le Secrétaire général.

Titres et expérience

Un diplôme de base dans le domaine de la pêche (ou en biologie, ou en zoologie) et un titre universitaire supérieur, de préférence en gestion de la pêche. L'intéressé(e) devrait avoir au moins cinq ans d'expérience professionnelle en analyse des projets, acquise dans une fonction de haut rang dans les services de son gouvernement ou dans une organisation sous-régionale ou régionale.

Connaissances linguistiques

L'intéressé(e) devrait avoir une connaissance parfaite de l'anglais, du français ou du portugais. Une connaissance passive des deux autres langues constituerait un avantage.

B. IMPLICATIONS FINANCIERES

		1990 UCZEP	1991 UCZEP
311-011	Salaire de base	10 240	20 480
311-014	Indemnité de logement	2 040	6 120
311-111	Indemnité pour personnes à charge	562	1 123
311-123	Frais médicaux	-	500
311-125	Indemnité pour frais d'installation	12 500	-
311-128	Frais de scolarité	-	7 671
311-211	Frais de déplacement	5 000	10 000
211-212	Frais de recrutement	10 000	-
211-611	Meubles	5 000	-
		<hr/> 45 342	<hr/> 45 894

A. DEFINITION D'EMPLOI DE L'EXPERT EN ENERGIE

Catégorie et classe	:	Catégorie des administrateurs, P3, salaire de base 20 479 UCZEP par an
Lieu d'affectation	:	Lusaka (Zambie)
Date d'entrée en service	:	Juillet 1990
Durée du recrutement	:	Recrutement pour une période initiale de quatre ans avec possibilités de prolongation, la première année étant probatoire

Fonctions et attributions

Sous la direction générale du Secrétaire général de la ZEP et la supervision directe du Directeur de la Division de l'industrie, l'Expert en énergie devrait remplir les fonctions suivantes :

- Aider à assurer la mise en application des dispositions du Traité de la ZEP et du Plan d'action en matière d'énergie visant l'exploitation et l'utilisation communes des ressources énergétiques telles que le bois de chauffe, l'électricité, le pétrole, le charbon, les ressources géothermiques, les sources d'énergie nouvelles et renouvelables, etc.
- Réaliser les études et activités connexes requises pour la mise en application des dispositions du Traité et de ses protocoles;
- Assurer le service des réunions du Sous-Comité chargé de la normalisation et du contrôle de la qualité des produits et du Comité de coopération industrielle;
- S'acquitter de toute autre tâche que pourraient lui confier le Directeur de la Division de l'industrie ou le Secrétaire général.

Titres et expérience

L'intéressé(e) devrait être titulaire d'un diplôme universitaire en génie mécanique/électrique et avoir acquis au moins quatre ans d'expérience dans le secteur de l'énergie au niveau national ou multinational dans la formulation, l'évaluation et l'exécution des projets relatifs à l'énergie.

Connaissances linguistiques

L'intéressé(e) devrait avoir une connaissance parfaite de l'anglais, du français ou du portugais. Une connaissance passive des deux autres langues constituerait un avantage.

B. IMPLICATIONS FINANCIERES

	1990 UCZEP	1991 UCZEP
311-011 Salaire de base	10 240	20 480
311-014 Indemnité de logement	2 040	6 120
311-111 Indemnité pour personnes à charge	562	1 123
311-123 Frais médicaux	-	500
311-125 Indemnité pour frais d'installation	12 500	-
311-128 Frais de scolarité	3 836	7 671
311-211 Frais de déplacement	5 000	10 000
211-212 Frais de recrutement	10 000	-
211-611 Meubles	5 000	-
	<hr/> 45 342	<hr/> 45 894

**EFFECTIF DU SECRETARIAT DE LA ZEP
EN 1990**

EFFECTIF DU SECRETARIAT DE LA ZEP

AI. Bureau du Secrétaire général
Postes

	Noms des titulaires	1989	1990
Secrétaire général	Bax D. Nomvete	1	1
Secrétaire particulière (IC5)	Mme B. Mulenga	1	1
Secrétaire bilingue (IC5)	Mme S. Cotillon	1	1
Secrétaire (GS8)	Mme A. Chalabesa	1	1
Chauffeur (GS5)	P. Mubita	1	1
Employés de maison (GS2)	S. Manda	1	1
	A. Banda	1	1
Gardes	(Anderson Security)	2	2
		<u>9</u>	<u>9</u>
		==	==

AII. Département juridique

Conseiller juridique (P5)	Mme H. Sinare	1	1
Juriste (P3)	H. Simamba	1	1
		2	2
		==	==

AIII. Vérification intérieure des comptes

Vérificateur intérieur des comptes (P4)	Y.P. Kankya	1	1
		<u>1</u>	<u>1</u>
		==	==

B. Division de l'administration

Directeur de l'administration (P5)	F.M. Walusiku	1	1
Fonctionnaire des finances (P3)	N.S. Kong Kam Wa	1	1
Fonctionnaire de l'administration (P3)	H.T. Kabaghe	1	1
Responsable de la documentation et des conférences (P3)	Mme L. Gebreyesus	1	1
Traducteurs (P3)	Mme C. Jele C. Rusagara A. Nkulikiyinka	3	3

Division de l'administration (suite)

Postes	Noms des titulaires	1989	1990
Assistant administratif (IC5)	V. Muhandu	1	1
Assistant-Conférences et documentation (IC5)	Mlle E. Kitaburaza	1	1
Aide-comptable (GS8)	J. Banda	1	1
Responsable de l'enregistrement (GS8)	P.M. Mwaba	1	1
Magasinier (GS8)	C. Mkanda	1	1
Secrétaires (GS6 - GS7)	Mlle R. Banda Mme M.T. Chanda Mlle E. Khosa Mme M. Soko Mlle M. Kafwarimani Miss R. Mukunta Mlle J. Chibwe Mme A.M. Nkaba	7	7
Technicien (GS7)	E. Mukata	1	1
Commis de l'administration (GS6)	B. Moyo	1	1
Assistant à la reprographie I (GS6)	S.W. Phiri	1	1
Standardiste (GS6)	vacant	1	1
Opératrice télex (GS6)	Mlle S.M. Banda	1	1
Chauffeurs (GS5)	P.L. Phiri J. Kalambai Un poste vacant	3	3

**Division de l'administration (suite)
Postes**

	Noms des titulaires	1989	1990
Assistants à la reprographie II (GS5)	W. Zulu Vacant	2	2
Plantons (GS3)	G. Kabulayi B.K. Chimese	2	2
Employés de ménage (GS2)	T. Tembo Vacant	2	2
Gardes	(Anderson Security)	2	2
		<u>36</u>	<u>36</u>
		==	==

C. Division de l'agriculture

Directeur de Division (P5)	J.O. Ong'iro	1	1
Expert agricole hors classe (P4)	G.A.J. Semiti	1	1
Expert en agriculture (P3)	T.P.M. Mutiwanyuka	1	1
Secrétaire (GS7)	Mlle J.C. Muleya	1	1
		<u>4</u>	<u>4</u>
Halieutiste (P3)	Nouveau	-	1
		<u>4</u>	<u>5</u>
		==	==

D. Division de l'industrie

Directeur de Division (P5)	J.E.O. Mwencha	1	1
Expert industriel hors classe (P4)	Alele Opio	1	1
Expert en industrie (P3)	A. Salah	1	1
Secrétaire (GS7)	Mme R.C. Sakala	1	1
		<u>4</u>	<u>4</u>
Expert en énergie (P3)	Nouveau	-	1
		<u>4</u>	<u>5</u>
		==	==

Postes	Noms des titulaires	1989	1990
E. Division des questions commerciales, monétaires et douanières			
Directeur de Division (P5)	Z. Demissie	1	1
Expert hors classe des douanes (P4)	Y.T. Abdulla	1	1
Expert commercial hors classe (P4)	P. Ramsamy	1	1
Expert financier hors classe (P4)	C. L.Chanthunya	1	1
Statisticien (P3)	E. Twagirumukiza	1	1
Assistant de recherche	Recrutement mis en attente	1	1
Secrétaires (GS7)	Mlle M. Ndoti Mme P. Chikulo	2	2
		<u>8</u> ==	<u>8</u> ==
F. Division des transports et communications			
Directeur de Division (P5)	A. Munyabarenzi	1	1
Expert hors classe en communications (P4)	B.T. Admassie	1	1
Expert hors classe en transports (P4)	S. Ngwenya	1	1
Expert en transport (P3)	O. Ntasano	-	1
Assistant de recherche	Recrutement mis en attente	1	1
Secrétaire (GS7)	Mlle A. Moonga	1	1
		<u>6</u> ==	<u>6</u> ==
	TOTAL GENERAL	70 ==	70 ==

RECAPITULATIF DE L'EFFECTIF DU SECRETARIAT

	Budget 1989	Budget 1990
Secrétaire général	1	1
Directeurs de divisions (P5)	5	5
Conseiller juridique (P5)	1	1
Experts principaux (P4)	8	8
Experts (P3)	11	13
Experts (P2)	-	-
Experts (P1)	-	-
Catégorie intermédiaire	5	5
Services généraux	<u>39</u>	<u>39</u>
	70	72
	===	===